

台灣基督長老教會 台北南門教會

創立：主後 1953 年 4 月 5 日

地 址：10076 台北市重慶南路三段 27 巷 4 號
 電 話：(02)2341-1016 傳 真：(02)2392-7782
 E-mail：pctnm1953@gmail.com

「你們該效法我，像我效法基督一樣。」(林前11:1)
 「人人要照自己所得的恩賜彼此服事，
 作上帝各種恩賜的好管家。」(彼前4:10)



年度主題：同心合一學基督·謙卑服事做忠僕

主日禮拜

主禮：鍾主亮牧師

2017 年 6 月 11 日【第 24 週】

(第二場)台語禮拜 10:30 司禮：陳寶獅執事

• 靜候上帝的話 •

序 樂.....程筱雯老師
 宣 召.....詩篇 61:1-4.....司 禮
 聖 詩...282 首「感謝主，著感謝主」(14 節).....會 眾
 主禱文.....聖歌隊/會眾
 信仰告白.....會 眾
 啟 應.....14 篇.....司 禮
 祈 禱.....司 禮
 回 應.....會 眾

主，聽阮祈禱，主，聽阮祈禱，懇求祢聽阮求。
 主，聽阮祈禱，主，聽阮祈禱，聽阮懇求的聲。

• 恭聽上帝的話 •

讚 美.....羔羊.....聖歌隊

Words :John/Music and Arrangement:Richard Donn

來看上帝羔羊，祂除去世間人之罪過，
 祂除去咱罪過，世間之罪過。
 上帝羔羊，上帝羔羊我來就祢，
 上帝羔羊，我來就祢。
 我罪極重，媿得推辭，總是救主為我流血，
 互我能通來就近祢，上帝羔羊，我來就祢。

上帝羔羊，羔羊，我獻生命互祢，
 上帝羔羊，我來就祢。

聖 經.....創世記 35:1-15.....司 禮
 講 道.....上帝與雅各.....主 禮
 祈 禱.....主 禮
 聖 詩...568 首「我有保護者佇身邊」..會 眾
 聖 餐...366 首「主，祢的身軀替我受拍破」..會 眾

• 應答上帝的話 •

奉 獻.....劉兆宏/倪振亞執事
 降服主祢面前，阮重新奉獻，
 主祢權能永遠。阿們。阿們。

報 告.....司 禮
 平安禮.....527 首「我們成為一家人」.....會 眾
 頌 榮.....397 首「願主賜福保護你」.....會 眾
 祝 禱.....鍾主亮牧師
 哈利路亞頌.....會 眾
 默 禱.....會 眾
 殿 樂.....程筱雯老師

主日禮拜

主禮：鍾主亮牧師

2017 年 6 月 11 日【第 24 週】

(第一場)華語禮拜 8:20 司禮：石栢岡執事

序 樂.....倪于涵姊妹
 宣 召.....詩篇 61:1-4.....領 唱
 詩歌敬拜.....會 眾
 詩 歌.....會 眾

1. 祢是我的一切

1. 你是我倚靠的力量，你是我尋求的寶藏，
你是我的一切。
 2. 你好比貴重的珠寶，我怎能放棄你不要，
你是我的一切。
 3. 擔當我罪債和羞辱，死裡復活我蒙救贖，
你是我的一切。
- 副：耶穌，神羔羊，配得大讚美，耶穌，
神羔羊，配得大讚美。

2. 末後的日子

在末後的日子 我要將我的靈
 澆灌我的百姓 澆灌凡有血氣的
 副：兒女們啊 你們要說預言
 少年人啊 你要見異象
 老年們啊 你們要做異夢
 主的靈澆灌你們 X2
 聖靈 聖靈 歡迎祢來
 聖靈 聖靈 但願降臨我們中間

3. 祢愛的大能

主我親近你，使我心變化更新，
 我知在主裡，祢恩典湧流，
 在祢慈愛裡，我心中一切軟弱，
 都將被挪去，因祢愛的大能，

主開啟我眼，使我與祢面對面，
 明白祢的愛，祢在我裡面，
 更新我心意，向我顯明祢旨意，
 在每日生命中，因祢愛的大能，
 副：擁抱我，讓祢愛圍繞我，
 吸引我，靠近我身旁，
 我等候，將如鷹展翅上騰，
 我要與祢飛翔，祢聖靈引領我，在祢愛的大能。

祈 禱.....(公禱，以主禱文結束).....司 禮
 經.....創世記 35:1-15.....司 禮
 講 道.....上帝與雅各.....主 禮
 禱 告.....主 禮
 聖 餐.....與主合一.....會 眾

1. 主身體為我捨 主寶血為我流
 餅杯乃主自己為我設立 主親手擘這餅
 主親自遞這杯 我吃喝這餅杯 與主合一
2. 我與主同釘死 不再受罪轄制
 向罪我乃已死 卻向主活
 我與主同復活 勝過黑暗權勢
 活出耶穌自己 榮耀主名

奉 獻.....甘佑仁弟兄
 邱群甯姊妹
 報 告.....司 禮
 祝福詩.....賜福與你.....會 眾
 祝 禱.....鍾主亮牧師
 殿 樂.....倪于涵姊妹

• 華語禮拜聖工分配 •

事 工	司 會	司 琴	領 唱	招 待	司 獻	投 影	音 控
本週 6/11	石栢岡	倪于涵	杜崇信	甘佑仁 邱群甯	甘佑仁 邱群甯	黃子晏	阮澄義
下週 6/18	賴碩倫	連蘭誼	石一駿	吳宛蘋 林怡眉	吳宛蘋 林怡眉	阮澄信	阮澄信

• 華語禮拜消息 •

1. 華語禮拜影片製作及音控，請青少契踴躍參與各項服事。
2. 青少年園地 (第七版) 請踴躍投稿
3. 小詩班練習時間：
每週六下午 4:30-6:00。
4. 小詩班招募新人。



⊕教會消息

1. 今日禮拜中守聖餐，請兄姊準備心。
2. 今日禮拜愛餐後在 6 樓召開長執會，請長執留意參加。
3. 北中松年部本週五(6/16)上午 9:30-12:00 在艋舺教會舉行創立 31 週年感恩禮拜暨聯誼活動，契友 50 元，非契友 100 元，請向余錦惠/梅陳淑茹姊妹報名。
4. 松年團契下主日(6/18)禮拜愛餐後在 5 樓舉行 6 月份例會，邀請陳仁熙醫師專講〈認識癌症及防治癌症〉，請松年兄姊踴躍參加。
5. 心靈饗宴 6/24(六)下午 4:00-6:00 由李丁文博士專講〈聖經的啟示〉，歡迎兄姊邀請親朋好友來參加。
6. 6/25(日)禮拜愛餐後，關懷小組長座談會在地下室舉行，請小組長留意參加。
7. 本會今年兒童夏令營，主題：「美味關係」。7/3-7/7(一-五)上午 9:00-5:30。7/8(六)上午 10:00-11:30 舉行成果發表會。費用：1200 元，對象：升小一-升國一的小朋友。請鼓勵子女踴躍報名參加，額滿截止。
8. 「一年速讀聖經運動」作業繳交概況已完成統計(請參公佈欄)，尚未繳交作業者，請補交，統計有誤者，請洽辦公室更正，俾發還作業與發放獎勵。
9. 本會鍾牧師及陳振宗長老、李菊子長老 6/20-23 前往日本參加東北亞宣教協議會。鍾牧師 6/16-6/19 休假。

⊕肢體消息

1. 社宣組與台灣老人急重症基金會向衛福部申辦的長照 2.0 關懷據點 C 級已通過。謝謝兩位牧師的協助；本團隊也正協助中央教會申辦中。請大家為長照事工永續發展代禱。
2. 請為張皆得弟兄的病痛，洪純子姊妹、許明得弟兄、黃松村弟兄等人的復原及長久行動不便者代禱。

⊕教界消息

1. 奧伯倫衛理堂台灣音樂宣教 6/11(日)音樂會下午 2:00 在大稻埕教會舉行。
2. 莊証評牧師 6/11(日)下午 3:30 在台中豐東教會舉行第四任牧師。
3. 台灣神學院畢業典禮 6/16(五)上午 9:00。
4. 大稻埕教會 6/18(日)下午 3:30 舉行連仰明傳道師就任教育牧師授職感恩禮拜。

上週
講道

亞伯拉罕的呼召與委身

創世記 12:1-9

薛伯讚牧師

今日是環境主日也是聖靈降臨節，願上帝的靈賜給我們一顆敏感的心，能聽見上帝的呼召，並委身於祂。

今天所要講的亞伯拉罕的呼召與委身，與一般我們所了解的，上帝呼召我要做什麼，以及要我委身於什麼事情的情形不同。意思是亞伯拉罕的情形很特別，他被呼召的時候，根本看不見未來。

人生最大的挫折，不是受苦，而是看不見未來。我們都期待能看見未來、預知未來，那才有努力的動力。從聖經來看，當上帝創造人的時候祂決定讓人有記憶力，就是能夠留存過去的所知的能力，但是祂並沒有給人有能力去看見未來。上帝補償人類這項缺失，祂賜給人一項禮物—就是信心，就是這信心，它使人一步一步地溶入上帝給我們的未來的意旨和目的。

很少有人曾經如亞伯拉罕一般，面對如此盲目、不確定的未來。感謝主，這卻成為我們委身於不可知的世界時，絕佳的信心典範。

1. 亞伯拉罕的呼召是獨特的，為不可知的未來來預備

讓亞伯拉罕移動的是上帝，上帝是啟動者。據我們所知，亞伯拉罕在迦勒底(今日的伊拉克)的吾珥的生活是相當滿意的。這時候的亞伯拉罕不會、也不知去探求上帝，但上帝打破亞伯拉罕的「舒適圈」，讓他進入上帝的國度。

亞伯拉罕的呼召是正面的。上帝對亞伯拉罕說「你要離開…」，這通常是上帝對個人的呼召的形式。祂呼召人離開敗壞的世界，離開罪，離開舊的罪惡生活；而亞伯拉罕要離開的是：他習慣的住家，他的親人，他父親的家。耶穌說「愛父母勝過愛我的，不配做我的門徒」(馬太 10:37)。耶穌這麼說是要表明，愛這些事或人，如果擺在生命中的第一位子，愛上帝就變成第二了。

來台奉獻半世紀的光啟社副社長丁松筠神父，在領取台灣身分證前夕(5/31)傳出辭世消息。丁松筠(George Gerald Martinson)是美國人(接第四版)

(接第三版)17 歲時進入天主教耶穌會，原本想追隨史懷哲醫生的腳步到非洲偏鄉行醫救人，但教會要求他投身媒體工作，他雖然內心一度抗拒，仍遵從「上帝的指示」，1967 年，24 歲的他來到台灣，其弟丁松青後來亦來台，在新竹五峰清泉部落為原住民服務。丁神父讓人佩服，當他被呼召時，怎知來到台灣會如何？但他順服了。

2. 亞伯拉罕委身於上帝的呼召，顯示他樂於將明天交在上帝的手中

亞伯拉罕的呼召曾在司提反的見證中有所提及，「諸位父老弟兄請聽！從前我們的祖宗亞伯拉罕在美索不達米亞，還沒有住在哈蘭的時候，榮耀的上帝向他顯現，對他說：『你要離開本地和親族，往我所要指示你的地去。』他就離開迦勒底人的地方，住在哈蘭」(使徒行傳 7:2-4a)。司提反說到「榮耀的上帝」，意思這榮耀是上帝的。我們不知道上帝如何顯榮耀給亞伯拉罕，但是我們可以知道這榮耀以及力量曾經強過在巴比倫所拜的一切神明。從那一天開始就只有一位上帝，而且這榮耀充滿在亞伯拉罕的生命中。亞伯拉罕雖然不能看到明天，但上帝一直與他同在，那就夠了。

亞伯拉罕委身於上帝的呼召，並不能保證一切就會平順沒有挑戰。他曾經有過錯誤的判斷(參創世記 20 章)，但是每一個經驗都讓他的信心更加堅強，而且帶領他更接近全然委身的頂點。

丁神父是一個多才多藝的人，一生不為自己打算，卻自願將他的才能及未來，貢獻在未知的台灣。他曾參加電視五燈獎節目，領導光啟社製作有關原住民、新住民、外籍移工、身心障礙人士、邊緣者及受災者等社會議題的節目，散播正面能量。他生前最為人熟知的就是以「Uncle Jerry (傑瑞叔叔)」與長頸鹿美語合作的英語教學節目，讓不少人對於英文產生興趣。

3. 亞伯拉罕最後的挑戰證明，他的信心已經為他預備如何邁向明天

亞伯拉罕還有最後的一個測試。那就是要成為上帝的器皿，成就進入應許之地的使命。亞伯拉罕和撒拉年老的時候，撒拉奇蹟似的生了以撒。之後快樂的時光過去了，上帝向亞伯拉罕說，「你要帶你的兒子，就是你所愛的獨子以撒，往摩利

亞地去，在我指示你的一座山上，把他獻為燔祭」(創世記 22:2)。亞伯拉罕對這測試有人麼掙扎嗎？這一段聖經寫的太完美了，我相信亞伯拉罕的內心應該會有所爭戰、不捨，但最後他坦然獻上自己「最愛的」。

我們可以這樣說，當亞伯拉罕和以撒來到獻祭的地方，這位靈性巨人的煩惱將達於人所能承受的最高點。他築了一個祭壇，按次序擺上木柴，讓以撒躺在這祭壇上，然後「就伸手拿刀，要殺他的兒子」，就在這最後適當的時刻，上帝出面介入了。亞伯拉罕的信仰有足夠的強度認識到，上帝其實掌管了現在與未來。亞伯拉罕於是將那地取名為「耶和華以勒」(意為耶和華必預備)。

丁神父說，30 年前，他剛卸下光啟社長職務，回美國進修大眾傳播，發現心血管有問題。他到加州一家醫院檢查，因為平時常運動，心電圖呈現曲線很漂亮，連護理師都誇讚；可是主治猶太籍醫師進一步檢查，卻宣布他的血管有 13 處堵塞高達 50% 以上，甚至有幾處堵塞 90%，醫師細心地在他血管做氣球擴張術，使他的心血管穩定下來。

手術前他默默祈禱，「主啊！我才 44 歲，人生大有可為，在光啟社服務 12 年，準備進修後再回台灣繼續貢獻，我尊重主的安排，請按照主的旨意吧！」當下，有非常強烈感覺，他永遠不會忘記，耶穌親自來了！祂溫柔地安慰我：「放心，不要害怕！手術不會有問題，我還有有很多事要你做。」耶穌臨在陪伴，給他莫大勇氣力量，他平安地完全交託於主，心中充滿感動感激。天主透過這個病痛給他提醒啟示，讓他揹負這小十字架，提醒他的軟弱。

最後，我們都期待，假如我們能夠看見未來，像上帝所能看見的，那該多好。但是我們不能。誠然，上帝的補足是足夠的，他所給的信心非常有用。祂曾經告訴我們，如何用祂的話來生活，以至於信心能在我們的生活中得到成長。再者祂也提供了階段性的測試與試煉給我們，好讓我們信心能有更大的成長。每一次的勝利，信心都會變的更強壯，而對明天的焦慮會變的愈來愈弱。我們發現，憑信心與主同行會增強我們的勇氣，一天更勝一天。

【社區關懷】

機構化服務與社區化照顧的兩難

◎張嘉芳（樂山教養院院長）

長期需要依賴他人照顧的長者或障礙者，應該使其生活於社區落實在地老化？抑或是居住於機構中？這議題爭論已久，隨著融合的主流思維盛行，無論在學術觀點及政府政策制定上，都已經清楚地認定有長照需求的服務使用者，理想上建議留於社區生活，而非機構，以增加社會參與、尊重自主與達到個別化生活之目的。然而，隨著家庭型態改變、少子化與雙薪家庭的普遍存在，家庭是否仍普遍具備長期照顧功能，值得關注討論。

5 月 18 日，高雄市發生一件駭人聽聞的兄殺妹事件，30 年來受父母交託照顧精神疾病妹妹的哥哥，因細故一時失控怒砍妹妹致死。事件發生，震驚社會。特別是行凶者平時待人和氣未有前科，卻因不堪長期照顧精神障礙者，一時失去理智鑄成大錯。

長期照顧障礙者的壓力，及其身心耗損，若非親身經歷，其中的壓力與負擔，不是局外人所能夠體會。因此，若站在照顧者立場與角度，社區化或機構化的選擇，「理想」與「現實」間存在著太大的兩難與矛盾，從來不是單一選擇就能夠解決的問題。

長照 2.0 政策上路，社區照顧服務受到大力支持與重視，然而，機構服務的存在卻仍有其不可取代性。特別是心智障礙者老化與一般年長者的老化，面對著幾乎完全不同的狀況。

一般人晚年多數可能子孫滿堂或擁有不錯的經濟基礎；但心智障礙者卻不然，要面對父母離世手足疏離，甚或是舉目無親，且經濟上多半匱乏；少數家有恆產者，仍然要擔心其自主能力的受限，有誰能為心智障礙者主張其最佳利益，或保障心智障礙者接受照顧無虞？

公視人生劇場系列影片——《只想比你多活一天》，講述一個老憨兒的父親，面對自己年邁甚至失智，擔心自己萬一過世之後，兒子無人可照顧，沉痛地說出「只有送走了他，我才能安心離世」的無奈心聲。這樣的心情道盡了許多心智障礙者家庭面對的困境與問題。

以目前國內心智障礙者的全日型機構現況，更加重了服務使用者不流動的窘境。多數機構並未收滿，但礙於照顧人力不足，仍然普遍存在一床難求的現況。排隊等候者眾，也間接造成已入住機構者不敢隨便離開，免得再也進不來。在服務使用者完全零流動的情況下，卻也意味著障礙者的機構化照顧難以取得，新的需求完全進不到全日型的體務提供系統之中，社區式照顧也好；機構化服務也罷，能夠提供障礙者適性與適切服務者，都應該受到政府與民間相同的支持與尊重，共享對等的資源相輔相成。畢竟，對於許多心智障礙者而言，在面對逐漸老化與親人不再的未來，機構極可能是他們最終的家。

（《教會公報》2017. 6. 5/3406 期/10 版）

【環境生態】

愛環境，從自身做起

上週因鋒面滯留，豪大雨來得又急又猛，排水系統無法達到有效洩排，一瞬間全台陸續傳出淹水災情，導致部分地區緊急宣布停班停課，大眾運輸工具行駛路線也因積水而封路。

這兩不僅打亂了許多人的週末休息時光，在兵荒馬亂的防災、清理淹水；處於山坡、山上的民眾，也被迫全村撤離到安全地區。大雨下個不停，平地陸路成渠，而山區也因水勢暴漲，有不少家屋遭水沖毀或地基掏空，一夕之間頓失棲身所。

近幾年氣候變遷劇烈，國際社會也意識到這點，紛紛發起會談、議定簽署國際公約，試圖保護岌岌可危的環境人權，從 1970 年代聯合國通過《人類環境宣言》、1990 年代工業大國簽署《京都議定書》，到 2016 年 171 國在聯合國總部簽署《巴黎氣候協議》，創下單日最多國家簽署協議的紀錄。都可以看見地球公民不分你我，保衛我們唯一的家園所做的努力。

不過，當台灣遭受強力大雨轟炸之際，太平洋另一端的美國總統川普又再次做了驚人之舉，宣布將退出指標性的《巴黎氣候協議》，強權大國帶頭背棄協議，無疑是重創全球攜手遏制氣候變遷的努力。

面對越加劇烈的氣候異象，依存水域而生的島嶼國家感受必然是強烈的，許多南太平洋島國因此深受衝擊，甚有舉國迫遷，成了氣候難民。台灣人喜愛去的斐濟、元旦迎接全球第一道曙光的吉里巴斯，不久的將來都有可能就此消失在世界地圖上，成為一片汪洋。

同為島國的台灣短期內雖然還不至有被迫遷徙居的現象出現，但每到雨季、颱風季，惡水噬捲房屋、部落被迫在豪大雨時節舉村躲避的新聞一再出現，國民生命安全深受威脅，台灣人對於環境保護卻少有實質行動。加上台灣長期不受國際社會接納承認其國家身分，國際上對環境保護的相關規範，在國內更是難有實質執行效益，不只企業就連政府也一同規避環境責任。我們只有一個地球，只能淪為口號。

近代國際社會興起的「環境人權」，其強調的是平等的環境權，並賦予所有個人、團體或社區同等的保護，使之免於環境的危害。不過實際狀況中，還是只能感嘆利益與負擔從來沒有被公平分配。優勢族群總是主導環境利益與負擔的分配，享有絕大多數的利益，消耗大量資源來享受生活，營造出乾淨、舒適的環境；又把環境中不可欲的設施及廢棄物等環境負擔丟給弱勢群體，形成弱勢者不平等地承擔環境風險的情形。

與受壓迫者站在一起是基督徒的重要功課，邀請你我一起來想想如何好好善待被人類剝削的地球家園吧！愛環境從自身做起最實際。

（《教會公報》2017. 6. 5/3406 期/11 版）

【生活靈修】

厭倦了等待

文◎保羅·區普/譯◎Sharla Chen

為什麼在商店前排隊令人如此抓狂？為什麼塞車會讓人猛搥儀表板？為什麼當你的配偶害你遲到時，會讓你那麼生氣？什麼樣的等待會使你被激怒？

我明白等待的困難之處。我們之所以活得那麼辛苦，是因為我們生在一個墮落的世界。然而，我們等待的過程中，最大的問題往往是我們的內心，而不是外在環境。

等待的過程，心中常有 3 種令我們的內心掙扎不已的狀況出現。

1. 等待看似毫無意義

對我們來說，等待是沒有意義的一件事，因為我們只關心目標有沒有達成。我們鮮少關注等待的過程，往往只想趕快知道等待的結果。

如果等待的結果是好的，舉例來說，為了讓料理的味道更好，而用細火慢燉，這樣的等待就不會使我們心煩意亂。所以讓我們想一想，我們是否常常只關心結果，而不問過程？就上述的例子而言，等待只不過是為了讓一道料理更美味，而調整烹調速度罷了！其實，我們都是結果導向的人，總認為等待是不必要的，是一件沒有意義的麻煩事。

2. 自認有控制權

必須等待，直接證明了我們沒有控制的權力。假如我們擁有控制權，我們將不需要等待！交通不會堵塞、人們會聽從我們的指揮、事情也都可以很快地完成。

如果你有控制權，你可以想像一下這種生活的樣子……事實上，那樣的生活將會變得危險無比！但我們偏偏喜歡欺騙自己，認為自己比上帝更懂得如何安排。

3. 以自我為中心

我們是既自我中心又自私的人。我們想要舒適的生活，也希望生活沒有任何煩惱、阻礙、遲延，我們要能夠掌控生活，所有事情都要能預見、有效率、實際。只不過，生在墮落世界的我們根本沒有能力預見自己的生活狀況，我們經常必須等待。

我們厭倦等待最大的原因，就是我們太愛自己。等待的過程往往會剝奪我們想要的事物，而我們也常帶著憤怒、生氣、沮喪等情緒來面對等待的過程。就像我之前說過的，我們始終活在墮落的世界裡，而在等待的過程中，最根本的問題還是我們的內心。

你不是唯一需要等待的人。事實上，整本聖經就是在講述一個關於等待的故事，等待是聖經中一個重要的課題。想想聖經中所有已完成等待的事蹟：

亞伯拉罕和撒拉等了 75 年，才生下上帝應許給他們的孩子。

以色列人等了 40 年，才到應許之地。

以色列人在巴比倫再次等待，希望可以回家鄉並重建聖殿。

舊約先知等待即將到來的彌賽亞。

世界各地數十億的基督徒，都在期待著主耶穌基督第二次的到來。

你看見了嗎？聖經的每一處都有上帝的兒女在等待。你不能一面讀聖經，又一面推斷等待是一件錯誤的事情。由於某些我們無法測透的原因，上帝已經將「等待」這件事作為祂救恩計畫的一部分。然而，我們可以靜下心來想一想，為什麼我們要這麼抗拒等待呢？願上帝幫助我們。

（《教會公報》2017.6.5/3406 期/23 版）